

# 商工奥州

OSHU CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY



2024 August Vol.185

令和6年8月15日発行(毎月15日発行)

CONTENTS

- P2 【速報】奥州市景気動向調査「臨時調査」
- P3 奥州の花火大会／第3回奥州秋まつり開催
- P4 支所情報（江刺）
- P5 支所情報（胆沢・衣川）
- P6 中小企業のためのDX事例「デジタル技術とリードユーザーでつくる新たな価値」
- P7 トレンド通信「20代の価値観や節約志向を理解しよう」
- P8 会員事業所PRチラシ折り込みサービス「おうしゅうトクトク情報便」
- P8 検定試験のご案内／9月の定期相談日
- P8 【リレーコラム】珈琲小休憩時間

発行／奥州商工会議所  
〒023-0818 岩手県奥州市水沢東町4  
Tel.0197-24-3141 Fax.0197-24-3148  
URL.<http://www.oshucci.com/>  
E-mail.[info@oshucci.com](mailto:info@oshucci.com)  
印刷／株式会社正和印刷

がんばれ!  
大谷翔平選手!



2024 アテルイの里「跡呂井田んぼアート」(水沢)

この会報は『電子版』でもご覧いただけます。(ホームページ <http://www.oshucci.com/>)

奥州商工会議所  
本所・支所  
所在地・連絡先

|      |                              |                           |
|------|------------------------------|---------------------------|
| 本所   | 〒023-0818 奥州市水沢東町4(水沢商工会館4階) | Tel. 24-3141 Fax. 24-3148 |
| 江刺支所 | 〒023-1111 奥州市江刺大通り3-14       | Tel. 35-2514 Fax. 35-2506 |
| 胆沢支所 | 〒023-0403 奥州市胆沢若柳字相馬檀144     | Tel. 46-3131 Fax. 46-3133 |
| 衣川支所 | 〒029-4332 奥州市衣川古戸403-6       | Tel. 52-3518 Fax. 52-3199 |

奥州商工会議所  
ホームページ  
QRコード



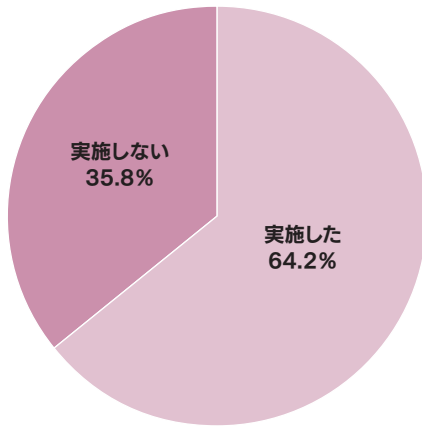
## 【速報】奥州市景気動向調査「臨時調査」

### (賃上げについて)

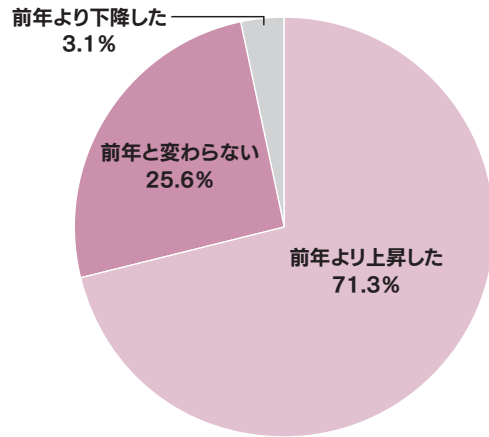
今年の4月以降に賃上げ（昇給・ベースアップ・手当の新設・一時金の支給等）を実施したかを尋ねたところ、業種全体では「実施した」が64.2%、「実施しない」が35.8%となった。

従業員1人当たりの賃金は前年と比較してどうなったかを尋ねたところ、業種全体では「前年より上昇した」が71.3%、「前年と変わらない」が25.6%、「前年より下降した」が3.1%となった。

#### 今年の4月以降、賃金の引き上げを実施しましたか(全業種)



#### 従業員1人当たりの賃金は前年と比較してどうなりましたか(全業種)

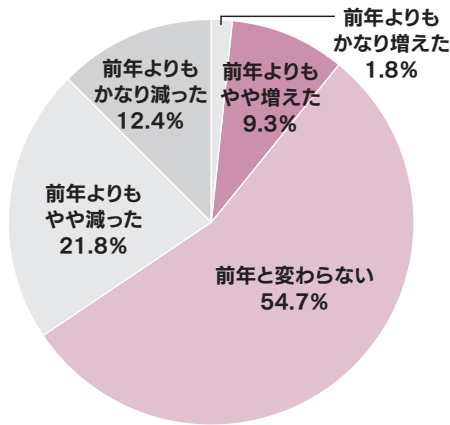


### (時間外労働時間について)

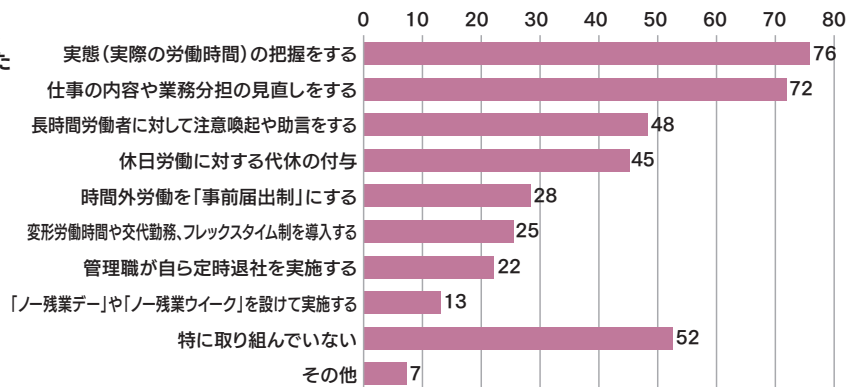
時間外労働時間（残業時間）の増減について前年同期と比較してどうだったかを尋ねたところ、一番多かった回答は「前年と変わらない」の54.7%となった。また「前年よりもかなり増えた」が1.8%、同「やや増えた」が9.3%、同「やや減った」が21.8%、同「かなり減った」が12.4%となった。

時間外労働時間の削減に向けて取り組んでいる項目を複数回答で尋ねたところ、「実態（実際の労働時間）の把握をする」が一番多く、次いで「仕事の内容や業務分担の見直しをする」となった。一方で「特に取り組んでいない」という回答も多く、事業所から寄せられた。

#### 貴社の「時間外労働」は前年同期と比較してどうなりましたか(全産業)



#### 時間外労働の削減取り組み ※全業種(複数回答:件)



(全体の調査結果詳細は次号掲載)

包装を通じてより豊かな暮らし  
包装資材の総合メーカー

■段ボール ■包装資材一般 ■美装段ボール ■重量梱包

<https://kamadan.jp>

# 鎌田段ボール工業株式会社

本社工場/奥州市水沢工業団地1-36  
☎0197(24)5185(代) FAX 0197(24)5190

秋田工場/能代市扇田字山下117  
☎0185(58)2711(代) FAX 0185(58)2712



# 第3回 奥州の花火大会

2024.8.21(水) 19:00

開場17:00 荒天順延28日(水)

観覧会場／奥州市水沢真城「産直来夢くん」

- 有料観覧者席 【産直来夢くん北側市道】
  - 無料観覧会場 【産直来夢くん敷地内北側／観覧席は設けませんので、イス等は各自ご持参ください】  
無料指定駐車場 スーパーセンタートライアル上姉体店様隣（北側）  
【産直来夢くん駐車場は、有料観覧者専用となりますのでご了承ください】
- 無料シャトルバス 水沢駅東口⇄産直来夢くん（17：30～21：00）  
無料シャトルバスは17：30から原則15分間隔の運行を予定していますが、満席になり次第出発する場合があります。また、道路状況によって変動する場合がありますので、予めご了承ください。

花火大会特設ページQRコード



## ☆ラジオ中継 19：00～

観覧会場の混雑緩和を図るため、ご自宅等で観覧される方向けにラジオ生中継（FM77.8MHz）を行い、現場のリアルな様子をお楽しみいただけるようお届けします。

- ☆ 指定外の駐車場のご利用はお控えください。
- ☆ 周辺道路の混雑が予想されますので予めご了承ください。
- ☆ 周辺道路で交通規制を実施します。
- ☆ 打上現場周辺における路上駐車はご遠慮ください。

## 花火大会翌日の清掃ボランティアを募集します！

- 日 時 8月22日（木）朝5：30から1時間程度（順延の場合は翌週8/29同時刻）
- 集合場所 打上現場周辺（産直来夢くん北側）産直来夢くん駐車場をご利用ください。  
※軍手、ごみ袋は主催者で準備いたします。
- 申込み ご協力可能な方は、お電話にて主催者までお申し込みください。（当日参加も大歓迎）  
※翌朝の清掃活動は、毎年約100名の市民ボランティアにご協力をいただきながら実施しております。  
今年も多数の皆様にご協力を賜りたく宜しくお願い申し上げます。

お問合せ：奥州商工会議所 地域振興部 TEL 0197-24-3141

# 第3回奥州秋まつり開催

## 第59回奥州市水沢産業まつり／第21回奥州YOSAKOI inみずさわ 同日開催

日 時：令和6年9月14日（土）・15日（日）11：00～17：00（小雨決行・荒天は中止）

※但し、駅前会場は15日（日）18：00まで

場 所：水沢駅通り・横町・大町

内 容：(1)「芸能」の祭典

①郷土伝統芸能団体、厄年連・年祝連等による演舞披露【9/14】

②第21回奥州 YOSAKOI in みずさわ【9/15】

(2)「食」の祭典 飲食、キッチンカー、縁日市の開設

(3)「商人」の祭典 商人福の市、特産品、企業PR等の開設



【芸能の祭典】



【商人の祭典】

【写真は昨年の様子】

# 支所情報

## a branch office information



江刺支所

### 第17回えさし蔵まち「水曜日感謝祭」

毎週水曜日に開催しております「えさし蔵まち水曜日」の出店者の皆様が、消費者の皆様への日頃の感謝と蔵まちえさしの活性化を目的に開催いたします。とれたて野菜や地場産品を使用した加工品など多くの目玉商品を揃えて販売いたします。

来場者プレゼントなどのイベントも実施いたしますので、是非、蔵まちモールに足をお運びください。

◆開催日時／令和6年9月4日(水)  
10:00~15:00 小雨決行

◆場 所／蔵まちモール  
(中町~南大通り間歩行者専用道路)



### 2024秋 えさし蔵まち「ほろ酔い横丁」

えさし蔵まちモールに今年度2回目となる「ほろ酔い横丁」が期間限定でオープンいたします!

居酒屋定番メニューのほか、各店自慢の一品と、飲み物を取り揃えておりますので是非、仲間同士お誘い併せの上、楽しいひと時をお過ごしください!

◆開催日時／9月13日(金)~9月22日(日) 17:00~21:00

◆場 所／蔵まちモール(川原町~中町間)



### 【ほろ酔い横丁協賛事業】「3店巡り酔っ払いラリー」開催!

岩谷堂商店街連合会ではほろ酔い横丁協賛事業として「3店巡り酔っ払いラリー」を開催します。ほろ酔い横丁並びに岩谷堂商店街で参加登録された飲食店3店をめぐるいただき、制限時間内に受付会場に戻った方にはさまざまな景品が当たります。

開催日時／令和6年9月21日(土) 18:00~19:30(受付17:00~)

場 所／蔵まちモール(集合場所)、岩谷堂商店街飲食店

参加料／1名2,500円

ルール／①各店でアルコール1杯を飲み干しスタンプ又はサインをラリー帳に集め3店巡る。

②制限時間(90分)内に会場(蔵まちモール本部)に戻りラリー帳を提出して抽選すると景品が当たります(はずれなし)。

申込期間／令和6年9月2日(月)~当日17:40まで

申込場所／事前申込：奥州商工会議所江刺支所又は参加加盟店(参加店ステッカーが目印です)

当日申込：蔵まちモール実施本部

主 催／岩谷堂商店街連合会(奥州商工会議所江刺支所内)

【お問合せ先】江刺支所 TEL:0197-35-2514

😊😊 Face to Face

この街と生きていく

信 水沢信用金庫

本 店／奥州市水沢字日高西72番地1  
TEL／0197-23-5191

街から街へ  
暮らしから暮らしへ

白金運輸株式会社

本社／〒023-1132 岩手県奥州市江刺稲瀬字沼館69番地  
TEL.0197-35-0111 FAX.0197-35-0125

<https://www.srg.co.jp>

トラック運送、保管・荷造・梱包、通関業、倉庫業、通運業



胆沢支所

# 令和6年度 ふくちゃんかあどイベント企画 開催!!

胆沢商工協同組合主催のイベント企画を今年も実施いたします。イベント応募期間は、**令和6年9月1日(日)～令和6年9月30日(月)までの30日間**。期間中、ポスターが貼ってあるふくちゃんかあど加盟店でどんどん買い物をしてポイントを集めて応募しよう!

【応募方法・賞品内容は下記の通り】

- ① 各加盟店にある応募券の希望賞品を「○」で囲み店舗でご応募してください。
- ② 当選された方には「当選通知書」が届きます。
- ③ 「当選通知書」と応募申し込み枚数分の「満点のカード(500円)」を各加盟店にご持参の上、賞品と交換してください。

豪華賞品が170名様に当たる!



- |      |                       |                   |
|------|-----------------------|-------------------|
| 【賞品】 | ● 旅行券10,000円          | 5名 (満点カード4枚で応募可)  |
|      | ● 前沢牛10,000円相当        | 5名 (満点カード4枚で応募可)  |
|      | ● 燃料券(灯油・ガソリン等)5,000円 | 30名 (満点カード4枚で応募可) |
|      | ● 発泡酒又はチューハイ1ケース      | 30名 (満点カード3枚で応募可) |
|      | ● プレミアム商品券3,000円      | 70名 (満点カード3枚で応募可) |
|      | ● プレミアム商品券1,000円      | 30名 (満点カード1枚で応募可) |

お問合せ先 胆沢商工協同組合(奥州商工会議所胆沢支所内) TEL46-3131

衣川支所

# 「2024奥州ころもがわ祭り」開催!!

奥州の夏祭りフィナーレをかざる「2024奥州ころもがわ祭り」が今年も開催されます。当日は、騎馬武者に扮した42歳厄年たちによる威風堂々とした出陣の儀。安倍氏の守護神と伝えられる磐神社から出発する「お石様行列」では可愛い稚児たちが馬と馬車に乗って稲穂の花咲く田園を巡行します。

夜のステージでは、アンダーパスの夕焼けライブ。そして今年初めて「DANCE fes COROGA」が開催され、一般・キッズ計12チームが熱い戦いを繰り広げます。

- ◆開催日時 **8月25日(日) 午後1時～**
- ◆場 所 **古戸商店街特設会場**

〔お問い合わせ先〕

奥州ころもがわ祭り実行委員会 TEL52-3750



エアサイクルの家 13年連続着工棟数全国No.1

建築の真髄を追求する

**千葉建設株式会社**

〒023-0891 奥州市水沢字内匠田39番地  
TEL:0197-23-4018 FAX: 0197-23-4020

QRコードとホームページリンク

支障 **木** 伐採 伐枝 芯止 承ります。(見積無料)

木の床屋さん **アースプランニング**

**080-1694-1268** 渡辺

岩手県奥州市胆沢小山字大師堂407番地  
FAX 0197-47-2046

## 中小企業のための DX事例

## 「デジタル技術と リードユーザーでつくる新たな価値」

今回は、ユーザー中心を実現し、柔軟な対応力と迅速な意思決定という中小企業ならではの組織能力を生かして、誰もが使いやすい製品・サービスの企画開発を目指すPLAYWORKS株式会社を紹介します。同社では、従来製品・サービスでは使いづらさを感じている障がい者や高齢者などをリードユーザーと定義づけ、新たな価値を見つけ出す水先案内人として企画開発の中核を担ってもらっています。この手法はインクルーシブデザインといわれるものです。また、リードユーザー独自の新たな課題を解決する手段として、迅速な試作（プロトタイピング）と素早い試行錯誤（アジャイル）にデジタル技術を使うことで、短い製品開発サイクルの中、ユーザーの多様なニーズに対応できるようにしています。

例えば、日本マイクロソフトと共同開発した「WriteWith」は、聴覚障がい者と聞こえる人が顔を見ながら筆談できるアプリです。聴覚障がい者とのコミュニケーションは筆談が多いですが、文字だけでは表情などが読み取れず一方通行のやりとりになりがちでした。このアプリは、タブレットに内蔵されたカメラの画像からAIを活用して感情認識や文字認識を行い、聴覚障がい者と聞こえる人がより自然に、相互にやり取りができるようになるものです。

また、セイコーなど4社共同で「薄型ソーラービーコン内蔵点字ブロック」を開発しました。従来の点字ブロックでは、視覚障がい者にとって一方向の情報提供にとどまり、複雑な道順や障害物の多い環境では不安を感じることが多いという課題がありました。この製品は、点字ブロックに埋め込まれたビーコンから視覚障がい者のスマートフォンへ電波を発信し、イヤホンなどを通じて音声で道案内や施設案内を行えます。これにより現在地がいつも正確に把握できるようになり、道順を忘れてしまったり、駅や道路の工事による通行止めで経路が分からなくなったりしたときなどに役立つと、期待されています。

ほかにも、ペんてると新しい画材開発を目的とし、絵を描くことがほとんどなかった視覚障がい者をリードユーザーとして、表現する喜びを実感できる商品を開発したり、牛乳石鹸と新規事業・製品開発を目的とし、触覚や嗅覚に優れているリードユーザーと共創型製品開発・評価を行ったりしました。「見えない」という視覚障がい自体の多様性を実感するための「ロービジョン体験キット」の開発などもしています。

企業がインクルーシブデザインに取り組むことで、全てのユーザーにとって優れた製品やサービスを提供することができます。PLAYWORKSの取り組みは、デジタル技術を活用して新しいユーザー体験を創造し、社会課題を解決する一方で、ビジネスとしての成功を追求しています。（この事例は筆者取材時のものであり、現在では異なる場合があります）

ウイングアーク1st株式会社 データのじかん主筆  
大川 真史



### ◆大川 真史／おおかわ・まさし

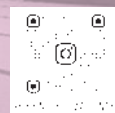
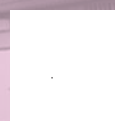
ウイングアーク1stデータのじかん主筆。IT企業を経て三菱総合研究所に12年間在籍し、2018年から現職。専門はデジタル化による産業構造転換、中小企業のデジタル化。オウンドメディア『データのじかん』での調査研究・情報発信が主な業務。社外活動として、東京商工会議所ものづくり人材育成専門家WG座長、エッジプラットフォームコンソーシアム理事、特許庁I-OPEN専門家、ロボット革命・産業IoTイニシアティブ協議会中堅中小AG副主査、サービス創新研究所副所長など。i.lab、リアクタージャパン、Garage Sumida研究所、Factory Art Museum TOYAMA、ハタケホットケなどを兼務。各地商工会議所・自治体での講演、新聞・雑誌の寄稿多数。近著『アイデアをカタチにする！M5Stack入門&実践ガイド』。

ご宴会・ご法事・仕出し等承ります  
お気軽にお問い合わせ下さいませ



四季の抄 街のなか店

〒023-0813 岩手県奥州市水沢中町23-63  
TEL 0197-22-6677 / FAX 0197-22-6675  
URL <http://www.shikinoshō.com>





## 「20代の価値観や節約志向を理解しよう」

先日、雑貨店をいくつか経営する友人に「最近の若い人はどこにお金を使っているんでしょう？」と聞かれたので、いろいろと調べてみました。日々20歳前後の若者と接している大学教員の友人は、「とにかく節約志向が強い」と話していました。SMBCコンシューマーファイナンスが今年1月に発表した「20代の金銭感覚についての意識調査2024」を見ると、金銭感覚を通じた若者の価値観や人生観が垣間見えます。

そんな中で、私が特に興味を持ったのは、結婚や出産・子育て、持ち家と収入の関係でした。これまで、過去のさまざまな調査から結婚や出産・子育てを妨げている要因は「お金がないこと」だと認識していました。しかし今回の調査で、結婚について「年収がどんなに多くても、したいと思えない」と答えた人が21.8%もいました。出産・子育てについて同様に答えた人は24.3%で、ともに約1年前の前回調査に比べ4ポイント以上と大きく増加傾向にあります。

この二つの設問に共通するのは、単純に収入が多ければする、少なければしないという傾向ではないことです。年収の少ない方から「500万円あれば」の選択肢までは年収が増えるにつれて「したい」という人が増えますが、それ以上になると結婚や出産・子育てをしたい人の割合は必ずしも増えません。また、年収がどんなに少なくても結婚したいと考える人は14.5%います。同様に出産・子育てについては8.7%で、前回調査に比べ減少傾向です。

住宅についても、「年収500万円あれば」が購入意向として多く、年収がいくら多くても購入したくないと回答した人が2割以上います。20代にとって人生の大きなイベントや高額な買い物の実現意向が、年収の多少とあまり関係なく、「したい人は年収が少なくてもしたい」「したくない人は年収が多くてもしたくない」と読み取れます。また、家庭や家といったものに対する価値観は収入の低い人ほど憧れがあり、年収がある程度以上の人はむしろ足かせに感じる傾向があるといえるかもしれません。

一方、同じ調査で「人生を楽しむために一番大切にしたいと思うもの」という設問に対して全体で「家族」が12.2%で1位、以下「趣味」(11.0%)や「恋人・パートナー」(10.1%)と続きます。近い人との関係を大切にしていることがうかがえます。先の傾向と合わせると、その上で、あまり形にはこだわらないということになるのでしょうか。

この調査全体を通じて強く感じるのは、若い世代の将来への不安と強い節約志向です。「老後が不安」と感じる人は73.5%とほぼ4人に3人。節約のために「外食を控える」は約3割、交通費を節約する人も約3割います。

20代はこの先10年、20年と消費の中心を担う世代です。若いころに感じたお金への苦勞と不安とともに生きていきます。商品やサービスを企画・提供する人は、自分の世代との感覚のギャップを常に意識する必要がありそうです。

日経BP総合研究所 上席研究員／渡辺 和博

◇渡辺 和博／わたなべ かずひろ

日経BP総合研究所 上席研究員。1986年筑波大学大学院理工学研究科修士課程修了。同年日本経済新聞社入社。IT分野、経営分野、コンシューマ分野の専門誌編集部を経て現職。全国の自治体・商工会議所などで地域活性化や名産品開発のコンサルティング、講演を実施。消費者起点をテーマにヒット商品育成を支援している。著書に『地方発ヒットを生む 逆算発想のものづくり』（日経BP社）。





会員事業所PRチラシ  
折り込みサービス!!

# 奥州おうしゅうトクトク情報便

大好評!!

奥州商工会議所では、会員事業所の商品やサービスのPRチラシを、当所会報「商工奥州」に同封して、当所会員事業所や関係機関（行政等公共施設、市内学校）など約2,700社にお届けするサービス「おうしゅうトクトク情報便」を行っています。

企業の新商品の宣伝、各種イベント案内、歓送迎会や忘年会等飲食サービス、金融商品、保険商品、旅行商品、車検・修理サービス等など、様々なサービスにご利用可能です。

ダイレクトメールと比べて、こんなにおトクです!!

【ダイレクトメール】 @84×2,700社=226,800円

【とくとく情報便】

料金

●チラシA4判 / **22,000円!!!** (税込)

●チラシA3判 / **33,000円!!!** (税込)



## 令和6年度各種検定試験について

現在募集開始又は募集中の検定は下記の通りです。

| 検定       | 会場  | 級    | 施行日          | 募集期間       |
|----------|-----|------|--------------|------------|
| 第232回 珠算 | 水 沢 | 1~3級 | 令和6年11月3日(日) | 9月9日~9月26日 |

※お問い合わせは、本所・江刺、胆沢、衣川各支所の検定担当までどうぞ。



来月の  
定期相談日

9月

【融資相談】 ※国民生活事業

**9月10日(火)・24日(火)**

午前10時~正午 本所相談室  
午後 1時~午後3時 江刺支所相談室  
相談員：日本政策金融公庫一関支店

【法律相談】

**9月17日(火)** 午後2時~午後4時

本所会議室  
相談員：岩手銀河法律事務所

【事業承継相談】

**9月3日(火)** 午前11時~午後3時

本所会議室  
相談員：岩手県事業引継ぎ支援センター

【知財相談】【要予約】

**9月4日(水)** 午後1時~午後4時

本所会議室  
相談員：日本弁理士会東北会



7月4日から5日までの2日間、香川県高松市で開催された第11回商工会議所経営指導員全国研修会へ参加しました。

全国各地の158商工会議所から商工会議所職員171名が一堂に会し、企業に対する伴走型支援について座学やグループディスカッションを通じて学びました。

参加した商工会議所の規模や地域環境の違いはあるものの、会員事業所の皆様が安定した経営活動を行えるよう支援していきたいという想いは全国共通であると改めて実感しました。

今回の研修で得たスキルを、今後の会員事業所の皆様の支援に活かしていきたいと思えます。また、全国の商工会議所職員の皆様と意見交換をしたことで、新たな視点やアイデアも得ることができました。今後も研修や交流の場を大切に、さらに支援の質を向上させる努力を続けてまいります。(村和)